

# Drü-Dörfli-Ziitig

Informationen an die Einwohnerschaft von  
Kappel, Uerzlikon und Hauptikon



GEMEINDE

**Kappel** am Albis

**AUSGABE 119**

November 2024

## IMPRESSUM

### Ausgabe

Nr. 119  
November 2024

### Herausgeber

Gemeinderat und Verwaltung  
Lindenfeld 2a  
8926 Kappel am Albis  
044 764 83 60  
gemeinde@kappel-am-albis.ch  
kappel-am-albis.ch

### Auflage

630 Exemplare

### Layout, Grafik

PS Werbung AG  
8184 Bachenbülach  
psw.ch

### Druck

Albis-Offsetdruck, 8908 Hedingen  
druckt mit 100 % eigenem Solarstrom

### Bildnachweise

Titelbild: Elina Neustroeva-Grigoryan  
S. 7/8: Lilo Steinmann  
S. 11: Muffin, stock.adobe.com  
S. 12: Sek Hausen  
S. 12/13: Tagesstruktur Kappel am A.  
S. 14–16: Reformierte Kirche  
S. 18/19: Familienverein  
S. 23: zVg von Seniorenausflug  
S. 26: zVg  
S. 27: zVg von Ernst Gerber, KI  
S. 28/29: zVg von Kloster Kappel

### Nächste Ausgabe

Februar 2025  
Abgabetermin für Ihre Beiträge  
ist der 6. Januar 2025 (12.00 Uhr).  
Beiträge als Word-Dateien im  
Format A4 mit **Bildnachweisen**  
per E-Mail an:  
gemeinde@kappel-am-albis.ch

## Inhalt

- 4 Aus den Verhandlungen des Gemeinderates
- 9 Neuer digitaler Marktplatz
- 11 Gratulationen
- 12 Einladung zur Gemeindeversammlung der Sek Hausen
- 13 Herzlich willkommen in der Tagesstruktur Kappel am Albis
- 14 Abschiedsgottesdienst und Erntedank in der Kirche Kappel
- 15 Willkommen Pfarrerin Rahel Walker Fröhlich!
- 16 Senioren-Zmittag am ersten Advent
- 16 Rituale im Jahreskreis
- 16 Reformierte Kirche Kappel am Albis
- 17 Katholische Pfarrei Herz Jesu
- 18 Gemeinsam stark für Familien
- 20 Freiwillige gesucht für den Ämtler Tandem!
- 21 Café Palaver, Hausen
- 22 Einsamkeit im Alter macht krank.
- 23 Kappeler, Uerzliker und Hauptiker auf Reisen
- 24 Blutspenden
- 25 TGO – Eintreten, lachen, geniessen...
- 26 Waldhütte
- 27 s'Gwerb stellt sich vor
- 28 Kloster Kappel
- 30 Agenda

**Ihr Foto  
aufs Titelblatt?**

Haben Sie eine schöne Aufnahme der Gemeinde Kappel am Albis, die sie auf dem Titelblatt sehen wollen? Vorschläge einsenden an:

gemeinde@kappel-am-albis.ch

# Liebe Mitbürgerinnen, liebe Mitbürger

Bereits hat der Herbst wieder Einzug gehalten, eine Jahreszeit, welche traditionell zum Innehalten und Reflektieren Hand bietet. Auch wir im Gemeinderat tun das, zumal bereits die zweite Hälfte unserer Legislatur begonnen hat. Wichtig ist hierbei auch der Blick auf die strategischen Stossrichtungen, welche wir zu Beginn unserer Amtszeit entwickelt haben. Diese dienen dem Gemeinderat und der Verwaltung als Richtlinien, um unsere Vorhaben auch wirklich in die Tat umzusetzen. Eine der definierten Stossrichtungen lautet: «Kappel strebt eine hohe Eigenständigkeit an und fördert Initiativen zu deren Erreichung unter nachhaltiger Nutzung der verfügbaren Ressourcen». Eine zweite Stossrichtung lautet: «Kappel kennt die Bedürfnisse aller Bevölkerungsgruppen durch deren Einbezug und koordiniert Angebot und Nachfrage».

Um diese beiden Stossrichtungen weiter voranzutreiben, hat der Gemeinderat beschlossen, per 1. Januar 2025 einen elektronischen Marktplatz einzuführen, welcher in die bestehende Internetseite der Gemeinde integriert wird. Weitere Ausführungen zu diesem Marktplatz finden Sie in einem separaten Beitrag weiter hinten in dieser Zeitung.

Was wollen wir nun mit diesem Marktplatz? Er ist ein Mittel zur Koordination von Angebot und Nachfrage: Vereine können Aktivitäten präsentieren oder für Mitglieder werben. Privatpersonen und Firmen können Dienstleistungen oder Produkte wie z.B. Bastelarbeiten, Gemüse, Früchte, Getränke etc. zum Verkauf anbieten. Oder es können einfach auch gesellschaftliche Anlässe wie ein Spieleabend oder auch Babysitting angeboten oder nachgefragt werden. Die Gemeinde möchte auf diese Weise den Austausch von Angebot und Nachfrage ermöglichen und generell die digitalen Services auf der Gemeindegewebseite weiter vorantreiben. Ganz nebenbei erhalten Gemeinderat und Verwaltung so auch Kenntnisse über die Bedürfnisse der Bevölkerung, dies als Ergänzung zur Zufriedenheitsumfrage, welche im Jahr 2023 unter Einbezug der Bevölkerung in unserer Gemeinde durchgeführt wurde. Dem Gemeinderat ist es wichtig, mit diesem Marktplatz die Eigenständigkeit von Kappel zu unterstützen. Damit das ein Erfolg wird, muss der Marktplatz von Ihnen, also von den Bewohnerinnen und Bewohnern oder auch den Vereinen genutzt werden. Ohne Ihre Angebote und Nachfragen wird der Marktplatz kein Erfolg.

Selbstverständlich bleibt aber der menschliche Austausch mit Ihnen unser wichtigster Kommunikationskanal. Melden Sie sich beim Gemeinderat oder der Verwaltung, wenn Ihnen Dinge auffallen, Sie Unterstützung benötigen oder Sie uns generell etwas mitteilen wollen.

Wir bemühen uns immer, eine für alle Seiten zufriedenstellende Lösung zu finden. Gerade im Herbst, wenn die Tage kürzer werden und man das Jahr Revue passieren lässt, kommen einem vielleicht einige Gedanken in den Sinn.

In diesem Sinne wünsche ich Ihnen einen schönen, besinnlichen Herbst und eine wundervolle Vorweihnachtszeit.

*Renzo Küttel*  
Gemeindevizepräsident

# Aus den Verhandlungen des Gemeinderates

**Nebst den als Fürsorgebehörde sowie im Steuerwesen zu behandelnden Geschäften, die einem besonders strengen Amts- bzw. Steuergeheimnis unterliegen, befasste sich der Gemeinderat an seinen Sitzungen im Wesentlichen mit folgenden Traktanden:**

## GEMEINDEVERSAMMLUNG

Folgende Traktanden gelangen an die kommende Gemeindeversammlung vom 29. November 2024:

- Budget 2025
- Festsetzung Steuerfuss 2025
- Einen Rahmenkredit in der Höhe von CHF 304'842.00 inkl. MwSt. für Ausbauarbeiten am Regenbecken Uerzlikon und dem Zwischenpumpwerk Littibach

Detailangaben zur Auflagefrist des Beleuchtenden Berichts finden Sie in der Einladungsbeilage zu dieser Drü-Dörfli-Ziitig-Ausgabe.

## BAUVERWALTUNG

### Baubewilligungen

Es wurden nachfolgende Baubewilligungen im ordentlichen Verfahren und unter Bedingungen und Auflagen erteilt:

**Bauherrschaft:** Anna Van Opzeeland, Hausmatte 12, 8926 Kappel am Albis

**Bauvorhaben:** Anbau Vordach

**Baugrundstück:** Hausmatte 12, Kat.-Nr. 1466, 8926 Uerzlikon (Kernzone B KB)

**Bauherrschaft:** Barbara Haegi, Steinhauserstrasse 4, 8926 Uerzlikon

**Bauvorhaben:** Photovoltaik-Anlage

**Baugrundstück:** Steinhauserstrasse 6.1, Kat.-Nr. 1575, 8926 Uerzlikon (Kernzone B KB)

**Bauherrschaft:** Armin Vollenweider, Feldstrasse 3, 926 Hauptikon

**Bauvorhaben:** Fenstereinbau

**Baugrundstück:** Feldstrasse 3, Kat.-Nr. 1303, 8926 Hauptikon (Kernzone B KB)

**Bauherrschaft:** Peter Bleuler, Generalunternehmung AG, Albisstrasse 60, 8135 Langnau am Albis

**Grundeigentümer:** Erben H.R. Schärer, c/o Miriam Schärer, Fliederstrasse 1, 5415 Nussbaumen

**Bauvorhaben:** Neubau Doppelfamilienhaus und Einfamilienhaus mit Garagen

**Baugrundstück:** Feldblumenweg, Kat.-Nr. 1667, 8926 Kappel am Albis (Wohnzone W2)

### Unterschutzstellungsverträge

Für das nachfolgende Objekt wurde im Rahmen einer Schutzabklärung ein Unterschutzstellungsvertrag verabschiedet: Hauptikonerstrasse 3, 8926 Hauptikon, Kat.-Nr. 1286

## PRÄSIDIALES

### Jahresplanung des Gemeinderates für das Jahr 2025

Der Gemeinderat hat seine Jahresplanung für das Jahr 2025 erlassen. Neben den Gemeinderatssitzungsterminen sowie kommunalen (teils internen) Anlässen wurden im Weiteren folgende Daten festgesetzt bzw. zur Kenntnis genommen.

Von den nachfolgend übergeordneten Wahl- und Abstimmungsterminen hat der Gemeinderat Kenntnis genommen (Auszug Blanko-Abstimmungstermine Bund):

- 9. Februar
- 28. September
- 30. November

Die ordentlichen Gemeindeversammlungen im Jahr 2025 wurden wie folgt festgesetzt:

- Freitag, 6. Juni (Rechnungsversammlung)
- Freitag, 28. November (Budgetversammlung)

### Personelles:

#### Herzliche Gratulation zum 10-jährigen Arbeitsjubiläum

Seit 1. September 2014 durfte Mariarosina Natale die Leitung der Einwohnerkontrolle in einem befristeten Arbeitsverhältnis auf der Gemeinde Kappel am Albis übernehmen. Ab 1. März 2015 wurde sie in derselben Funktion unbefristet angestellt. Die Zeit ist wie im Flug vergangen und Frau Natale durfte am 1. September 2024 das 10-jährigen Arbeitsjubiläum bei uns feiern. Zu diesem besonderen Ereignis möchten wir ihr hiermit nochmals eine herzliche Gratulation aussprechen und einen grossen Dank für die wertvollen Dienste zu Gunsten der Gemeinde Kappel am Albis und der Bevölkerung aussprechen. Leider verlässt Mariarosina Natale die Gemeinde Kappel per Ende Jahr. Wir haben die Zusammenarbeit mit ihr sehr geschätzt und hätten gerne noch weitere Jahre mit ihr zusammengearbeitet.



Wir wünschen Frau Natale heute schon für die berufliche Zukunft sowie dem weiteren Lebensweg von Herzen alles Gute und viel Erfolg.

### **Abteilung Finanzen**

Für die beiden Stellen innerhalb der Abteilung Finanzen konnten zwei gut qualifizierte Fachpersonen rekrutiert werden. Für die Leitung Finanzen konnten wir ab 1. Oktober 2024 Priska Altherr gewinnen. Frau Altherr hat die Gemeinde Kappel zuvor innerhalb eines befristeten Zeitraums in einer Springerfunktion unterstützt. Für die Stellvertretung der Leiterin Finanzen konnten wir Jacqueline Bianchi-Bissig gewinnen. Sie wird die Finanzabteilung ab Januar 2025 unterstützen. Ebenfalls wird Frau Bianchi-Bissig in einem fixen Teilpensum die Steuersekretärin bei ihren Aufgaben unterstützen. Wir freuen uns, dass unsere Abteilung Finanzen bald wieder vollständig ist und wir die Abteilung gemeinsam gut und professionell führen können.

### **Abteilung Präsidiales / Bauamt**

Für die frei werdende Stelle der Gemeindeschreiberin-Stv. per Ende 2024 konnten wir ebenfalls eine gut qualifizierte Fachperson gewinnen. Ab November 2024 wird uns Rita Zülle in der Funktion als Verwaltungsangestellte Präsidiales und Bauamt unterstützen. Frau Zülle wird sorgfältig in die Stellvertretungsfunktion der Gemeindeschreiberin aufgebaut. Die Stellvertretung wird nach dem Austritt der jetzigen Stelleninhaberin durch die Leitung Finanzen sichergestellt. Seit September 2024 befindet sich das Bauamt wieder in der Gemeinde Kappel am Albis, ab diesem Zeitpunkt wurde das Bauamt neu strukturiert und befindet sich noch in der Aufbau-phase. Künftig wird das Bauamt als zentrale Schnittstelle durch die Gemeindeschreiberin Daniela Rieder und Rita Zülle geführt. Wir freuen uns auch hier, gemeinsam mit einem starken Team gute und professionelle Leistungen anbieten zu können.

## **FINANZEN**

### **Revisionsbericht KVG Revision 2024, Genehmigung**

Der Revisionsbericht der Verwaltungsrevisionen AG vom 30. Mai 2024 über die vom 28. bis 30. Mai 2024 vorgenommene Prüfung der Abrechnungen über die Prämienverbilligungen bzw. –übernahmen wurde durch den Gemeinderat zustimmend zur Kenntnis genommen.

## **LIEGENSCHAFTEN**

### **Kindergarten, Wasserschaden WC-Anlage, Abdichtungsarbeiten, Auftragsvergabe**

Aufgrund der vergangenen starken Regenfälle ist es in der WC-Anlage des Kindergartens, Hauptkonerstrasse 5, 8926 Uerzlikon, vermehrt zu Wasserschäden gekommen. Bei Starkregen trat das Wasser durch die Wand in die Anlage. Die WC-Anlage stand folge dessen unter Wasser (ca. 2 cm). Zur Behebung des Schadens wurden Erstmassnahmen im Rahmen von Abdichtungsarbeiten an die Abdichtungssysteme Leisi AG, Feldmatt 5c, 6208 Oberkirch, zum Betrag von CHF 3'922.40 (inkl. MwSt.) vergeben. Kann mit dieser Erstmassnahme keine langfristige Wirkung erzielt werden, ist in einem zweiten Schritt eine Sondieröffnung vorzusehen. Hierfür wird ein Betrag im ordentlichen Budgetprozess eingeplant.

## **SICHERHEIT**

### **Totalrevision Polizeiverordnung, Inkraftsetzung per 1. September 2024**

Die Totalrevision der kommunalen Polizeiverordnung wurde am 7. Juni 2024 durch die Gemeindeversammlung genehmigt. Der Gemeinderatsbeschluss wurde per 11. Juni 2024 im amtlichen Publikationsorgan publiziert. Innert der Rechtmittelfrist ging beim Bezirksrat kein Rekurs ein. Die Polizeiverordnung ist in der kommunalen systematischen Rechtssammlung der Gemeinde Kappel am Albis jederzeit abrufbar.

### **Anlassbewilligungen**

An nachfolgende Veranstalter wurde eine Anlassbewilligung erteilt:

Dem Verein Uerzliker-Chilbi wurde unter Auflagen die polizeiliche sowie gastgewerbliche Bewilligung für die Chilbi mit Festwirtschaft in Uerzlikon für folgende Daten erteilt:

- Samstag, 26. Oktober 2024, 09.00 bis 23.00 Uhr
- Sonntag, 27. Oktober 2024, 09.00 bis 23.00 Uhr

Dem UHC Kappel am Albis wurde unter Auflagen die polizeiliche sowie gastgewerbliche Bewilligungen für das Waldfest in Uerzlikon am Samstag, 26. Juli 2025, 16.00 Uhr bis 04.00 Uhr, erteilt

### **7. Überarbeitung der Zivilschutz-Ausgleichsgebiete: Auftragsvergabe:**

Die heutige Ausgleichsgebietsplanung der Gemeinde Kappel am Albis verliert seine Gültigkeit nach dem 31. Dezember 2024 und Folge dessen sind die Grundlagen für die herabgesetzte Schutzraumbautätigkeit

neu zu überprüfen (Art. 61 Abs. 1, Art. 62 Abs. 1 und 2 Bundesgesetz über den Bevölkerungsschutz und den Zivilschutz, BZG). Die Auftragsvergabe für die 7. Überarbeitung der Zivilschutz-Ausgleichsgebiete wird dem Ingenieurbüro gwp, Obstgartenstrasse 12, 8910 Affoltern am Albis, zum Betrag von CHF 7'242.70 (inkl. MwSt.), vergeben.

### **Vernehmlassungen**

Der Gemeinderat verabschiedete zu nachfolgenden Themen seine Stellungnahme im Rahmen eines Vernehmlassungsverfahrens:

- Richtplanteilrevision Energie
- Änderung des kantonalen Energiegesetzes
- Totalrevision des Staatsbeitragsgesetzes
- Revision Einführungsgesetz zum Kindes- und Erwachsenenschutzrecht (EG KESR)
- Motion KR-Nr. 15/2022 betreffend "eine kantonale Gerichtsinstant in Steuerverfahren"

### **Ferner hat der Gemeinderat**

- Der Schweizerischen Bibliothek für Blinde, Seh- und Lesebehinderte wurde ein finanzieller Beitrag zugesichert.
- Der Genossenschaft KISS Knonaueramt wurde ein finanzieller Beitrag zugesichert.

*Daniela Rieder, Gemeindeschreiberin*

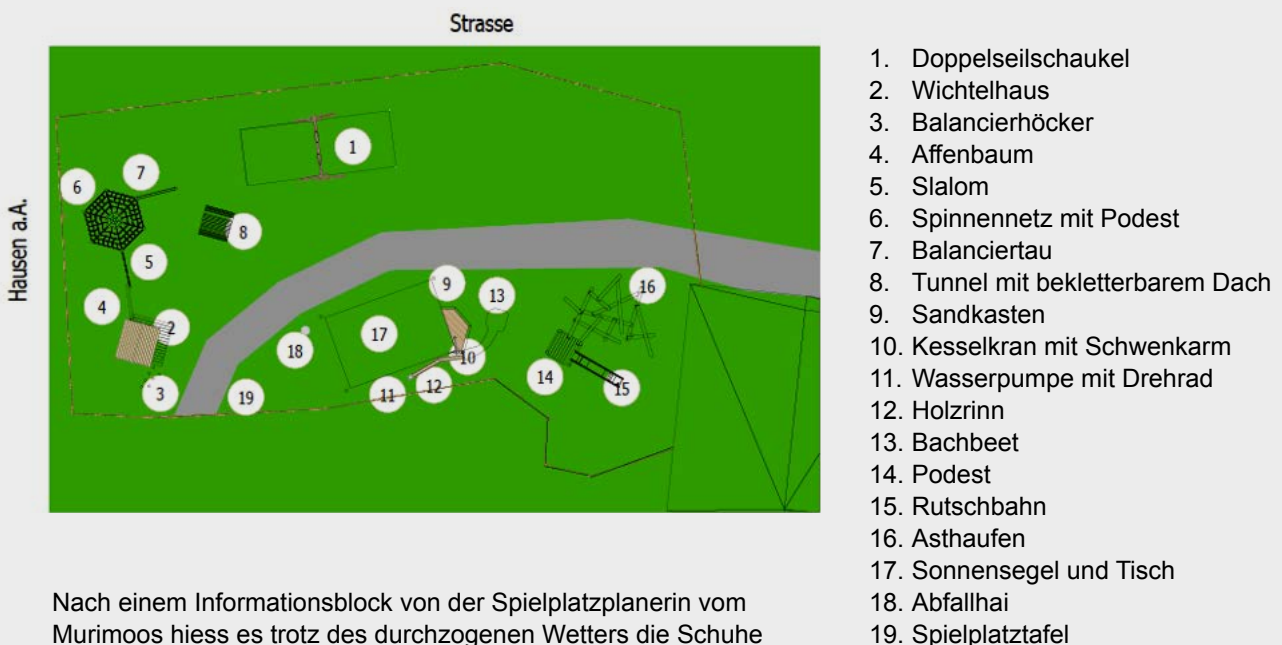
# Informationen aus dem Ressort Sicherheit

## Ruhestörungen im Raum Schulhaus Tölimatt und Hundegeschäfte in fremden Gärten

Leider wurden dem Gemeinderat Ruhestörungen im Raum des Schulhauses Tölimatt gemeldet, wobei ältere Menschen belästigt wurden. Ebenfalls wurden wiederholt Klagen wegen Hunden laut, welche ihre Geschäfte auf fremden Grundstücken verrichten. In beiden Fällen bittet der Gemeinderat die Bevölkerung um Unterstützung und Rücksichtnahme, damit solche Vorfälle künftig ausbleiben.

## Informations- und Mitwirkungsanlass Spielplatz

Am Samstag den 14. September 2024 trafen sich 15 Erwachsene und mindestens ebenso viele Kinder im kleinen Mühlesaal, um sich über den geplanten Spielplatz zu informieren und bei einigen wenigen Fragen noch mitzuentcheiden. Geleitet wurde der Anlass wiederum von Manuela Stark, Gemeinwesenarbeiterin beim Amt für Jugend und Berufsberatung in Horgen. Anwesend waren zudem die Planerin vom Murimoos und der Leiter Hauswartung von Kappel am Albis, der den Spielplatz warten wird.



Nach einem Informationsblock von der Spielplatzplanerin vom Murimoos hiess es trotz des durchgezogenen Wetters die Schuhe und Jacken wieder anzuziehen und draussen vor Ort zu schauen, was alles geplant wird. Bei drei geplanten Geräten konnten sowohl Gross wie Klein mitbestimmen.

## AUS DEM GEMEINDERAT



Die Anwesenden entschieden sich für eine Doppelschaukel (Baby- und normale Schaukel) und einen Balancierslalom, weil sich beides besser für kleinere Kinder eignet.



Dafür wurde ein Asthaufen mit einem niedrig angebrachten Seil anstelle einer Bergsteigerrampe bei der Rutschbahn gewählt, damit dort ältere Kinder eine grössere Herausforderung haben.



Ebenfalls wurde entschieden, dass die Obstbäume weitgehend bestehen bleiben. Leider muss der Birnenbaum der Schaukel weichen. Um das Obst entfernen zu können, wird ein Abfallkübel in der Nähe platziert. Noch abzuklären ist, ob der Zaun um den Spielplatz herum vom Murimoos oder von einem lokalen Gartenbauer erbaut wird.

Nun geht es darum die Baubewilligung einzuholen, damit der Bau des Spielplatzes je nach Witterung zwischen Februar und April erfolgen kann. Eine Mitwirkung beim Bau ist bei wenigen Elementen möglich und geplant. Interessierte werden per WhatsApp informiert, wenn es so weit ist. Sobald der Spielplatz freigegeben wird, wird er bespielbar sein. Als krönender Abschluss wird es im Mai ein Einweihungsfest für die gesamte Bevölkerung geben. Weitere Informationen dazu werden folgen.

*Lilo Steinmann, Gemeinderätin, Ressort Soziales*



# Neuer digitaler Marktplatz

## KAPPEL FÜR KAPPEL VERFÜGBAR AB 1. JANUAR 2025

Wie bereits im Editorial angesprochen, führen wir auf unserer Gemeindefwebseite einen digitalen Marktplatz ein, welcher die Koordination von Angebot und Nachfrage verschiedener Dienstleistungen und Produkte fördern soll.

Der digitale Marktplatz ist einfach zu bedienen. Sie können ihn wie unten abgebildet auf unserer Webseite [www.kappel-am-albis.ch](http://www.kappel-am-albis.ch) finden (zur Illustration wurde ein Testfall für ein Fahrrad erfasst).



Wie Sie sehen, wird der Marktplatz unter der bestehenden Rubrik «Leben in den Dörfern»<sup>1</sup> geführt. Der digitale Marktplatz soll nämlich genau das tun: das Leben der Leute untereinander unterstützen!

Wenn Sie nun etwas inserieren wollen und auf den Button «Inserat hinzufügen»<sup>2</sup> klicken, erscheint folgendes Bild:

Sie können nun ganz einfach die gefragten Informationen eingeben, wobei alle mit einem \* markierten Informationen obligatorisch sind. Wenn Sie alle Informationen für Ihr Inserat erfasst haben, klicken Sie den Button «Hinzufügen»<sup>3</sup> und Ihr Inserat wird auf dem Marktplatz veröffentlicht. Bitte beachten Sie, dass sämtliche Inserate durch die Gemeindeverwaltung geprüft und freigegeben werden.

Unser Testbeispiel sieht dann so aus:

## Test

Home > **Leben in den Dörfern** > **Marktplatz**

### Eingabedatum

14. Oktober 2024

### Kontakt

Test  
0447640000

### Beschreibung


Test

### Typ

Ich biete

### Kategorie

Fahrräder



Haben Sie diesen Eintrag erstellt und möchten ihn bearbeiten oder Anlässe erfassen? Dafür brauchen Sie ein persönliches Benutzerkonto für Ihre Administrations-E-Mail-Adresse. Erstellen Sie ein solches Konto und melden Sie sich im Konto an.

Sollten Sie Probleme beim Erfassen Ihres Inserats oder generelle Fragen zum neuen digitalen Marktplatz haben, können Sie gerne die Gemeindeverwaltung kontaktieren. Die Publikation von Inseraten auf unserem digitalen Marktplatz ist eine kostenlose Dienstleistung der Gemeinde Kappel am Albis.

Es würde uns freuen, wenn dem neuen digitalen Marktplatz Leben eingehaucht und so der Koordination von Angebot und Nachfrage Rückenwind verliehen würde.



---

# Gratulationen

*Seit Erscheinen der letzten Drü-Dörfli-Ziitig im Juli 2024 konnten folgende Einwohnerinnen ein Jubiläum feiern:*

---

## **85. GEBURTSTAG**

am 1. August 2024

**Rosmarie Steinmann**

Näfenhäuser 14, Kappel am Albis

---

## **90. GEBURTSTAG**

am 10. September 2024

**Agnes Wüest**

Rütihoger 2, Kappel am Albis

---

**Der Gemeinderat gratuliert den Jubilarinnen herzlich und wünscht ihnen für die Zukunft nur das Beste.**





## Einladung zur Gemeindeversammlung der Sek Hausen

Datum: Mittwoch, 27. November 2024, 19.00 Uhr

Ort: 8915 Hausen am Albis, Gemeindesaal Weid I

Traktanden: Genehmigung des Budgets 2025

Die Weisung ist auf der Webseite der Sek Hausen aufgeschaltet und kann bei der Schulverwaltung bezogen werden. Gleichzeitig werden die Akten und Anträge auf den Gemeindeverwaltungen von Hausen am Albis, Kappel am Albis und Rifferswil zur Einsicht aufliegen.





# Herzlich willkommen in der Tagesstruktur Kappel am Albis

Wir betreuen in unserer kleinen, aber feinen Tagesstruktur im Erdgeschoss des Schulhauses Tömlimatt in unterschiedlichen Angeboten bis über 50 Kinder pro Tag. Das Alter der Kinder bewegt sich dabei zwischen 4 und 12 Jahren.

Das Mittagessen wird täglich frisch und saisonal in unserer Küche zubereitet. Wir achten dabei auf eine ausgewogene und abwechslungsreiche Ernährung der Kinder. Am Nachmittag werden bei uns Hausaufgaben erledigt, gespielt, gemalt, gelesen oder gebastelt. Dazu dürfen wir seit dem Herbst 2023 auch unseren tollen Bauwagen im Garten nutzen.

Auf dem Pausenplatz und im Garten können sich die Kinder nach Herzenslust und unter Aufsicht austoben und sich ausgiebig bewegen. Verschiedene Spielgeräte stehen ihnen dabei zur Verfügung.

Falls Sie noch mehr über uns wissen wollen, schauen Sie doch einfach auf der Homepage vorbei:  
[www.primarschulekappel.ch/tagesstrukturenwillkommen](http://www.primarschulekappel.ch/tagesstrukturenwillkommen)



# Abschiedsgottesdienst und Erntedank in der Kirche Kappel

Am Sonntag, 29. September 24, feierte die Kirchgemeinde Kappel den jährlichen Erntedankgottesdienst. Als Zeichen der Dankbarkeit für eine gute Ernte wurden aus der Gemeinde Früchte, Gemüse, Most, Eier, Eingemachtes und Backwaren gespendet. Diese Gaben wurden um den Taufstein aufgestellt, was ein schönes Bild ergab. Während des Gottesdienstes wirkte der Chor CantAlbis mit herrlichem Gesang mit.

## Dankbarkeit, eine ganz tolle Einstellung

Bedenke man, wofür wir alle dankbar sein sollten! So wurde auch unserer Pfarrerin Ilona Monz für ihren Einsatz in unserer Kirchgemeinde gedankt. Sie hat in der Gemeinde einiges Neues angestossen und umgesetzt. Feierlich übergab ihr die Präsidentin der Kirchenpflege, Lisbeth Endner, ein Proviantbündel für ihre anstehende Reise. Ilona Monz durfte ihre «Ernte» in Form einer vollbesetzten Kirche erfahren.

Nach dem Gottesdienst wurden die Erntegaben verkauft. Der Erlös geht an «Tischlein deck dich», eine Organisation, die Lebensmittel an Bedürftige in der Schweiz verteilt. Die «Gruppe Welt Oberamt» hatte ebenfalls einen Verkaufsstand mit Produkten aus dem Claro-Laden. Auch hier ist wieder ein schöner Beitrag für Notleidende im Nahen Osten zusammengekommen.

Ganz herzlich bedanken wir uns bei den Kirchen-Kaffee-Frauen für den feinen und schön hergerichteten Apero. Beim Apero benutzten viele die Gelegenheit, sich von Ilona Monz persönlich zu verabschieden. Ein herzlicher Dank geht auch an alle Teilnehmenden.

*Jörg Meier, Kirchenpfleger*



*Lisbeth Endner übergibt Pfarrerin Ilona Monz zum Abschied ein Proviantbündel.*



## Willkommen Pfarrerin Rahel Walker Fröhlich!



Rahel Walker Fröhlich ist stellvertretende Pfarrerin in Kappel. (Foto: F. Baranzini)

Ende September hat unsere Pfarrerin, Ilona Monz, ihre Tätigkeit in der Kirchgemeinde Kappel beendet. Seit Anfang Oktober wirkt Rahel Walker Fröhlich als Pfarrerin in Kappel. Sie übt ihre Arbeit als Stellvertreterin aus, bis die Pfarrwahlkommission eine neue Pfarrperson findet und zur Wahl vorschlagen kann. Die stellvertretende Pfarrerin stellt sich hier persönlich vor:

«Mein Name ist Rahel Walker Fröhlich, ich wohne mit meiner Familie in Windisch. Seit Oktober bin ich als stellvertretende Pfarrerin in der reformierten Kirche Kappel tätig.

Ursprünglich habe ich Slawistik und Betriebswirtschaft studiert und bin erst später zur Theologie gekommen. Mein Mann ist ebenfalls Pfarrer, wir haben eine Tochter und eine Pflgetochter. Privat lese ich gerne, bewege mich in der freien Natur und bin auch politisch interessiert.

Vor allem schlägt mein Herz aber für die Botschaft des Evangeliums, für Gott und seine Geschöpfe. Auch die Kirche liegt mir am Herzen, mit ihren Stärken und Schwächen. Ich versuche immer wieder, alles mit den Augen Gottes zu sehen, mit seiner Güte (Ps 36). Das hilft mir, barmherzig zu sein, nicht zuletzt auch mir selber gegenüber.

Mich beschäftigt auch, wie wir unsere Gesellschaft gerecht und verantwortungsvoll gestalten können. Menschen mit ähnlichen Fragen und Anliegen auf diesem Weg zu begleiten, macht mir Freude.

Ich freue mich, Ihnen zu begegnen und mit Ihnen zusammen Gottesdienst zu feiern.»

*Herzlich, Pfarrerin Rahel Walker Fröhlich*

## Senioren-Zmittag am ersten Advent

Am Sonntag, 1. Dezember, findet wieder im Anschluss an den Gottesdienst der beliebte Senioren-Zmittag im kleinen, festlich geschmückten Mühlesaal statt. Nach dem Essen berichtet Lydia Flachsmann aus Ossingen in einem Bilder-Vortrag über die Geschichte und Entstehungen von Weihnachtskrippen aus aller Welt. Wir freuen uns auf viele bekannte und auch neue Gesichter.

**Anmeldung bis 25. November bei Jörg Meier:**  
joerg.meier@kirchekappel.ch, 044 724 35 58


## Rituale im Jahreskreis

**Am 21. Dezember feiern wir um 18.00 Uhr die Wintersonnenwende in der Kirche.**

Die Wintersonnenwende ist die längste Nacht im Jahr. Ab dann wird das Licht wieder zunehmen. Wir feiern diesen Übergang mit einem schönen Lichtrituel in der Kirche. Leitung: Franziska Bark-Hagen, Pilgerpfarrerin Citykirche St. Jakob.



## Reformierte Kirche Kappel am Albis

reformierte  
kirche kappel am albis 

### NOVEMBER

3. Nov. 2024	Sonntag	10.00 Uhr	Festgottesdienst der Bezirksgemeinden mit Abendmahl. Predigt: Prof. Dr. Ralph Kunz, Zürich. Mitwirkung: Pfarrteam aus dem Bezirk, Kantorei des Bezirks Affoltern, Daniel Rüegg (Orgel). Anschliessend Gerstensuppe und Brot.
--------------	---------	-----------	---

### DEZEMBER

1. Dez 2024	Sonntag	10.00 Uhr	Gottesdienst zum ersten Advent. Anschliessend Senioren-Zmittag
13. Dez 2024	Freitag	18.30 Uhr	Öffnen des Adventfensters am Pfarrhaus und Zusammensein am Feuer bei Glühwein, Punsch und Guetzli
24. Dez 2024	Dienstag	17.00 Uhr	Familienweihnacht mit der Eröffnung des Weihnachtsfensters in der Kirche
24. Dez 2024	Dienstag	23.00 Uhr	Christnachtfeier in der Kirche mit Pfarrerin Rahel Walker Fröhlich
25. Dez 2024	Mittwoch	10.00 Uhr	Weihnachtsgottesdienst mit Abendmahl im Zwinglisaal



# Katholische Pfarrei Herz Jesu

## (Kappel a.A. – Hausen a.A. – Rifferswil)



### Einige Termine aus unserer Pfarreiagenda:

Ihr seid herzlich willkommen, wir freuen uns auf Euch!

Aktuelle Informationen sind jeweils auf unserer Homepage und im Affolter Anzeiger ersichtlich.

### NOVEMBER

03. Nov. 2024	Sonntag	11.00 Uhr	Wortgottesfeier zu Allerseelen mit Matthias, Musik: Anette und Solistin – Wir gedenken unserer Verstorbenen –
10. Nov. 2024	Sonntag	10.00 Uhr	Eucharistiefeier mit Matthias und Ignace, mit anschl. Kirchgemeindeversammlung
16. Nov. 2024	Samstag	17.00 Uhr	Ökum. Gottesdienst zum Tag der Völker mit Irene und Matthias, musikalisch unterstützt von Anette und dem «Sing mit! Chor»
23. Nov. 2024	Samstag	17.00 Uhr	Wortgottesfeier zu Christkönig mit Firmeröffnung

### DEZEMBER

01. Dez 2024	Sonntag	11.00 Uhr	Wortgottesfeier zum 1. Advent, Minis, Samichlaus und festlicher Musik mit José
5./12./19. Dez 2024	Donnerstag	06.30 Uhr	Rorategottesdienst, anschliessend Frühstück für alle
07. Dez 2024	Samstag	17.00 Uhr	Wortgottesfeier mit Matthias zum Caritas Projekt 1 Million Sterne, Musik von Anette und dem «Sing mit! Chor»
14. Dez 2024	Samstag	17.00 Uhr	Versöhnungsgottesdienst mit Pater Ben und Musik von Anette
15. Dez 2024	Sonntag	14.00 Uhr	Seniorenweihnachtsfeier im Gemeindesaal in Hausen Kinder holen das Friedenslicht in Zürich ab, Infos folgen
		19.30 Uhr	Willkommensfeier für das Friedenslicht mit Teen Life und Matthias, Musik von Anette
24. Dez 2024	Heiligabend	17.30 Uhr	Familienweihnacht mit Krippenspiel
		22.00 Uhr	Mitternachtsmesse mit Matthias, Ignace und Musik von Anette und José
25. Dez 2024	Weihnachten	11.00 Uhr	Weihnachtsgottesdienst mit Matthias, Anette und dem «Sing mit! Chor»

### JANUAR

01. Jan 2025	Neujahr	17.00 Uhr	Ökumenische Neujahrsandacht in der ref. Kirche Hausen mit Irene und Matthias
05. Jan 2025	Sonntag	11.00 Uhr	Familiengottesdienst mit Matthias, Aussendung der Sternsinger
11. Jan 2025	Samstag	17.00 Uhr	Familien-Gottesdienst mit Matthias und den Erstkommunionfamilien, Orgel: Anette
19. Jan 2025	Sonntag	11.00 Uhr	Ökumenischer Gottesdienst zur Einheit der Christen in unserer Kirche

# Gemeinsam stark für Familien

## Gemeinsam stark für Familien

Wir freuen uns sehr über das rege Interesse an unserem Familienverein und darüber, dass wir in den letzten Monaten einige weitere Neumitglieder begrüßen durften. Es ist schön zu sehen, wie unsere Gemeinschaft weiter wächst!

## Mitwirkungsanlass am 22. November 2024

Am 22. November 2024 um 19.30 Uhr laden wir alle Mitglieder herzlich zu unserem Mitwirkungsanlass im kleinen Mühlesaal in Kappel am Albis ein. An diesem Abend planen wir gemeinsam die Projekte und Anlässe für das Jahr 2025. Deine Ideen und Vorschläge sind gefragt! Um mitzuentcheiden, werde noch bis zum 15. November Mitglied.

## Rückblick auf den Spiel- und Plauschnachmittag vom 21. September 2024

Der Spiel- und Plauschnachmittag war ein voller Erfolg! Bei Kaffee und Kuchen konnten Eltern und Kinder neue Kontakte knüpfen, während die Kleinen beim Stempel-sammeln an verschiedenen Spiel-Posten jede Menge Spass hatten. Auch beim gemeinsamen, freien Spiel entstanden viele neue Freundschaften. Wir bedanken uns bei allen, die dabei waren und diesen Nachmittag zu einem so schönen Erlebnis gemacht haben.



## Anlässe und Angebote

### Müsli-Treff

Der Müsli-Treff ist ein gemütlicher Treffpunkt für Betreuungspersonen mit Babys und Kleinkindern. Die ersten beiden Müsli-Treffs fanden bereits statt und wir freuen uns darauf, auch weiterhin neue und bekannte Gesichter zu begrüßen!

**Wann:** Jeweils am 1. Donnerstag im Monat von 9 bis 11 Uhr.  
Die nächsten Daten sind:  
07.11.2024, 05.12.2024 und 06.02.2025  
**Wo:** Kappel, kleiner Mühlesaal

### Mitwirkungsanlass

Alle Mitglieder sind eingeladen, an diesem Abend gemeinsam die Projekte und Anlässe für 2025 zu definieren.

**Wann:** 22. November 2024, 19.30 Uhr  
**Wo:** Kappel, kleiner Mühlesaal

### Kinderhüeti für Babies und Kleinkinder

Ab nächstem Jahr werden wir im neu renovierten Pfarrhaus jeweils dienstags, von 8.30 bis 11.30 Uhr, eine Kinderhüeti anbieten. Wir danken der reformierten Kirche herzlich, dass sie uns ihren Raum hierfür zur Verfügung stellen. Weitere Informationen finden Sie auf der Webseite.

Mehr Infos zu unseren Angeboten:  
[www.familienverein3doerfli.ch/angebote](http://www.familienverein3doerfli.ch/angebote)



## UNTERSTÜTZE UNS ALS GÖNNER:IN

Du findest unsere Arbeit toll und möchtest uns unterstützen? Dann werde jetzt GönnerIn des Vereins und helfe uns so dabei, vielfältige Angebote für Familien zu schaffen. Gemeinsam können wir noch mehr erreichen!

Mit einem jährlichen Beitrag ab CHF 20 hilfst du, unsere Aktivitäten für alle erschwinglich zu gestalten und das soziale Miteinander in unserer Gemeinschaft zu stärken.

Leiste einen wertvollen Beitrag für das Familienleben in unserer Region. Deine Unterstützung macht den Unterschied!

*Marijke Kirchberger,  
Öffentlichkeitsarbeit, Familienverein Drü Dörfli*





## Freiwillige gesucht für das Ämtler Tandem!

Bei Ihrem freiwilligen Einsatz im Ämtler Tandem unterstützen Sie Menschen mit Fluchthintergrund. Sie pflegen regelmässigen Kontakt mit Ihrem Tandem, unterstützen beim Deutschlernen und beantworten alltägliche Fragen. Sie werden von den Koordinatorinnen vom Ämter Tandem in Ihrer freiwilligen Tätigkeit gecoacht und Sie haben die Gelegenheit, an spannenden Weiterbildungen teilzunehmen.

Sind Sie interessiert?  
Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme!

### Kontakt:

Aroha Flury  
Ref. Kirche Bezirk Affoltern  
Tel: 043 466 83 25  
aroha.flury@ref-knonaueramt.ch

Jolanda Gabriel  
Sozialdienst Bezirk Affoltern  
Tel.: 044 762 45 81  
jgabriel@saffoltern.ch



Hier geht es zur Website



# Café Palaver, Hausen

## BEGEGNUNG – BERATUNG – GEMÜTLICHKEIT

In der dunkleren Jahreszeit gehen wir gerne in den Rückzug, Begegnungen werden seltener. Es mag heimelig sein, zuhause bei Kerzenlicht zu sitzen und den vorbeiziehenden Wolken zuzuschauen. Doch aus wohligem Alleinsein kann leicht das Gefühl der Einsamkeit aufsteigen. Einsamkeit tut nicht gut und schadet gar unserer Gesundheit. Gut gibt es das Café Palaver. Hier sind Sie herzlich willkommen, können sich an einem Gespräch beteiligen und Menschen mit offenen Ohren treffen. Gemütliches Zusammensein bei Kaffee und Kuchen steht im Zentrum. Der nächste Termin ist am 4. November und am 2. Dezember gibt es zusätzlich einen kurzen Vortrag über den Entlastungsdienst ELD der Spit-

ex Knonaueramt. Zwei Mitarbeiterinnen informieren über ihre Tätigkeit und wie sie pflegenden Angehörigen durch ihr Unterstützung eine Verschnaufpause ermöglichen.

Die Spitex Knonaueramt und die Gastgeberinnen heissen alle BesucherInnen jeweils am ersten Montagnachmittag im Monat von 13.30 bis 17.00 Uhr im Gemeinschaftsraum Törlematt, Hausen, herzlich willkommen.

**Info: [spitexka.ch/aktuelles/cafe-palaver](https://spitexka.ch/aktuelles/cafe-palaver)**

*Fredy Widmer, Spitex Knonaueramt*



# CAFÉ PALAVER

Begegnungscafé Törlematt Hausen

Am ersten Montagnachmittag im Monat

13:30 – 17:00

# Einsamkeit im Alter macht krank.

So lautet das Motto der Prosenectute Herbstsammlung, die sie vielleicht auch gesehen haben.

«Taten helfen mehr als Worte»

Wir Frauen von der Prosenectute Kappel organisieren auch diesen Winter den Mittagstisch, als Treffpunkt zum Kontakte pflegen. Warum nicht an einem schön gedeckten Tisch zusammen ein feines Mittagessen geniessen.

Alle Einwohnerinnen und Einwohner unserer Gemeinde ab dem Pensionsalter sind herzlich willkommen.

**PRO  
SENECTUTE**  
Ortsvertretung  
Kappel

## Einladung zum Mittagstisch

Wir treffen uns von November bis April, jeden zweiten Donnerstag im Monat im kleinen Mühlesaal in Kappel um 12.00 Uhr.

Wer Lust und Zeit hat darf auch den Nachmittag in fröhlicher Runde beim jassen, spielen oder plaudern bis ca. 17.00 Uhr verbringen.

Zum Preis von Fr.18.00 erhalten sie das Essen mit Dessert und Getränken sowie am Nachmittag noch Kaffee und Kuchen.

Aus organisatorischen Gründen sind wir auf ihre Anmeldung angewiesen.

**Anmeldung bitte bis vorangehenden Montag an:**  
Annemarie Meier, Tel 044 724 35 58 oder  
079 534 87 50, meier8926@gmail.com

Wir freuen uns auf sie!

*Annemarie, Heidi, Rösli, Therese*

### Daten:

**14. November 2024**  
**12. Dezember 2024**  
**9. Januar 2025**  
**13. Februar 2025**  
**13. März 2025**  
**10. April 2025**

Wenn sie die Altersarbeit in unserer Gemeinde unterstützen möchten, so freuen wir uns über ihre Spende. Kontakt: Rösli Vollenweider, 044 764 09 93

*Dieser Anlass ist vom Bundesamt für Sozialversicherungen teilsubventioniert, weil er in besonderem Masse die Selbständigkeit und Autonomie von älteren Menschen fördert.*

# Kappeler, Uerzliker und Hauptiker auf Reisen

Der jährliche Gemeindeausflug für die Senioren führte am Dienstag, 3. Sept. 2024 via Toggenburg ins Fürstentum Lichtenstein. 78 Personen machten sich in zwei Cars auf den Weg zusammen mit den zwei Gemeinderäten Lilo Steinmann und Armin Vollenweider.

## Störche und faszinierende Landschaft

Die Wegfahrt erfolgte um 8.20 h, als der „letzte Mohikaner“ in Kappel angerannt und an Bord war. Das Wetter war perfekt. Die Fahrgäste in fröhlicher Erwartung, was da kommen sollte. Wer Zeitung las oder am Handy herumfingerte, hat die Störche in der March nicht gesehen. In Uznach wurde man vom Chauffeur auf die Storchennester aufmerksam gemacht, welche auf dem Kirchendach (5 an der Zahl) und auf weiteren Dorfgebäuden thronen. Zwei Störche standen auf je einer Strassenbeleuchtung und beäugten den Verkehr. Im Sinn einer „slowmotion“ gab es noch eine Chance auf der Rückfahrt. Ob die Störche auf der Durchreise sind oder hier bleiben als Kolonie? Anlässlich des Gemeindeausfluges 2019 an den Klöntalersee waren sie bereits zu sehen. Die Fahrt ging weiter über den Ricken nach Wattwil, Wildhaus, Werdenberg nach Triesenberg (FL). Das Städtchen- und Schloss Werdenberg blicken auf eine 800-jährige Geschichte zurück. Werdenberg ist eine der wenigen noch erhaltenen städtischen Holzbausiedlungen aus dem Mittelalter in Europa und im Inventar schützenswerter Ortsbilder von nationaler Bedeutung.

## Vaduz

Das Hotel Kulm in Triesenberg hat neben einer prächtigen Lage mit Ausblick auf das Rheintal auch eine gute Küche. Bevor die Desserts auf den Tellern lagen, bedankte sich Lilo Steinmann bei all den vielen Senioren, die sich im Laufe ihres Lebens für die Gemeinde engagiert hatten. Für die Menschen, die neu zuzogen, sei dies eine tolle Möglichkeit, gleichaltrige Menschen kennen zu lernen. Anschliessend ging es kurvenreich runter nach Vaduz, wo der City-Train wartete. Kreuz und quer führte letzterer durch die Stadt. Das „nasse Füdli“ kam nicht vom Regen, sondern von den plastikbezogenen Sitzflächen. Ob wohl der Fürst zuhause war? Dies sei dann der Fall, wenn seine Fahne draussen vor dem Schloss wehe. Es herrschte Windstille!!

Die Schar der Reisenden möchte auch nächstes Jahr wieder überrascht werden und jetzt nicht wissen wollen, wo es dann hingehet.

*Bruno Vogel*



## Information Seniorenreise 2025

Die nächsten Seniorenreise findet am 9. September 2025 statt. Es ist eine Rundreise über die Surselva, den Oberalppass und durch das Urnerland. Abgerundet wird sie mit einer Schifffahrt auf dem Urnersee. Das schöne Wetter ist wie immer bereits bestellt.

## **Spende Blut → rette Leben**



**16. Januar 2025 | 17 bis 19 Uhr**

Hausen am Albis, Gemeindesaal Weid  
Schulhausstrasse 5





## Eintreten, lachen, geniessen...

Bereits probt die Theatergruppe Oberamt wieder fleissig für die kommenden Aufführungen im Januar 2025. "Hesch en Vogel?". So heisst das neue Stück, welches wir für Sie einstudieren. Geschrieben von Atréju Diener, gespielt von der bekannten TGO-Theatercrew.

Der Buchhalter Robert Binggeli ist in arge Geldnot geraten. Darum lässt er sich von seinem Cousin Carlo Stalder, einem notorischen Verbrecher, dazu überreden eine Bank auszurauben. Doch die Flucht läuft schief und die beiden müssen sich in einer Werbeagentur verstecken. Neue Kunden der Werbeagentur, ein verwirrter Inhaber und ein Papagei machen ihnen das Leben schwer. Um nicht aufzufliegen, verstricken sich die beiden Bankräuber immer mehr in Lügen.

Die bekannte Festwirtschaft und auch die Kaffeestube sorgen für Ihr leibliches Wohl. An den Abendvorstellungen warten viele Preise auf die glücklichen Quizgewinner. An beiden Samstagen gibt es Livemusik, die zum Tanzen animiert und Verweilen einlädt.

Aufführungsdaten im Gemeindesaal zur Mühle, in Kappel am Albis:

**Samstag, 11. Januar 2025, 20:00 Uhr**

**Sonntag, 12. Januar 2025, 14:00 Uhr**

**Mittwoch, 15. Januar 2025, 20:00 Uhr**

**Freitag, 17. Januar 2025, 20:00 Uhr**

**Samstag, 18. Januar 2025, 20:00 Uhr**

Platzreservierungen sind ab dem **16. Dezember 2024** für alle Vorstellungen unter [www.tgoberamt.ch](http://www.tgoberamt.ch) oder telefonisch am 16./23. Dez. und am 06. Jan. von 19:00-20:00 Uhr auf 076 595 98 84 möglich und werden empfohlen.

Am ganzen Anlass ist nur Barzahlung möglich.

Viel Vergnügen wünscht die Theatergruppe Oberamt.

Für die Theatergruppe  
Adrian Wälti



---

## Waldhütte

Die Waldhütte kann für jegliche Anlässe, wie Geburtstage, Festanlässe, Apéros und Sitzungen gebucht werden. Sie bietet Platz für 20-25 Personen. In der Waldhütte befindet sich ein WC, eine kleine Küche mit 2 Herdplatten, ein grosser Kühlschrank sowie ein grosser Grill für draussen. Für den schönen Specksteinofen kann eine Harasse Holz für einen Preis von 20 Franken bestellt werden.

**Mietpreis: 160.-**

**Reservation: Walter und Susanne Haldemann**  
haldemann.weidhof@bluewin.ch





## s'Gwerb stellt sich vor

«keine Tickets beim Fahrpersonal in diesem Fahrzeug». Das habe ich kürzlich im Postauto gesehen. So entstand mein Gedanke: oh, das ist aber unschön für Leute, die digital (noch) nicht so routiniert sind. Vielleicht benötigen diese Personen nun Hilfe und Begleitung beim Umstieg zu SBB-App, ZVV-App, Parking-App, Online-Banking, Mobile Banking, Twint usw.

Genau diese Hilfe und Begleitung biete ich zu günstigen Konditionen an: Nutzung von Handy und/oder PC, massgeschneidert nach Ihrem Bedarf und in individueller, persönlicher Beratung. Bei Ihnen zuhause oder an einem Ort nach Vereinbarung.

### Ernst Gerber

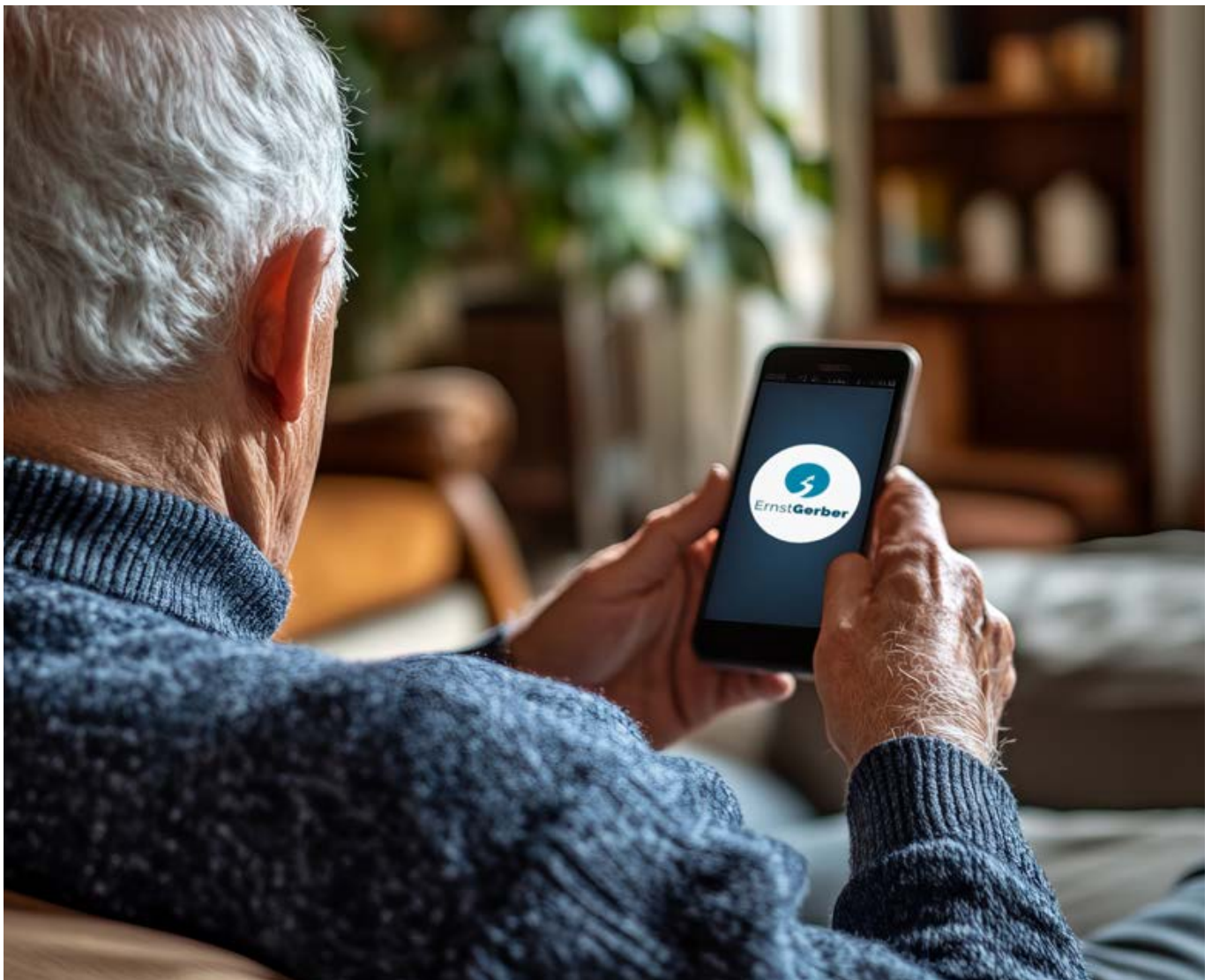
079 281 76 11, ernst.gerber@gmx.ch, www.ernst-gerber.ch  
Telefonisch erreichbar am Montag und Donnerstag von 8 bis 19 Uhr, am Dienstag und Mittwoch von 18 bis 19 Uhr



Vorher



Nachher





# Kloster Kappel

## TAGZEITENGEBETE

Zu dem öffentlichen Tagzeitengebet in der Klosterkirche sind Sie herzlich eingeladen. Dieses findet werktags um 18.00 Uhr statt. Am Samstag finden die Gebete um 7.45, 12.00 und 18.00 Uhr statt.

## ÖFFENTLICHE FÜHRUNGEN

Die öffentlichen Führungen im Kloster Kappel sind kostenlos. Es ist keine Anmeldung erforderlich.

Wann: jeden Donnerstag, 13.30 bis 14.30 Uhr  
Treffpunkt: jeweils vor dem Eingang zum Amtshaus.

Lernen Sie die 800-jährige Geschichte und die verschiedenen Epochen des Hauses kennen. Erhalten Sie einen Eindruck, wo und wie die Zisterzienser-Mönche lebten. Dazu gehört auch ein Blick in die nach historischem Vorbild gestalteten Klostergärten.

## SPEZIALFÜHRUNG IN DER REFORMATIONSSWOCHE

**Kloster Kappel und die Reformation & Frauen und die Reformation**

**Samstag, 2. November, 13.30 bis 14.30 Uhr**  
ohne Anmeldung, Eintritt frei

Leitung: Anja Buckenberger, Theologin,  
Interimsleiterin Bildungshaus Kloster Kappel  
Treffpunkt: Eingang Amtshaus

## OFFENE SINGEN IN DER KLOSTERKIRCHE (FREIER EINTRITT)

**HAGIOS-Singen**

Leitung: Christine Boeck, Musiklehrerin  
Wann: Freitag, 19.30 bis 20.30 Uhr  
1. November / 6. Dezember

## REFORMATIONSSONNTAG

**Festgottesdienst der Bezirksgemeinden mit Abendmahl: «vielstimmig»**

**Sonntag, 3. November, 10.00 Uhr**  
Anschliessend Gerstensuppe mit Brot

Predigt: Prof. Dr. Ralph Kunz, Zürich  
Pfarrteam aus dem Bezirk  
Musik: Kantorei des Bezirks Affoltern, Solisten,  
Leitung Rico Zela, Daniel Rüegg (Orgel)

## VORTRAG ZUM REFORMATIONSSONNTAG

**Abt Wolfgang Joner – ein reformatorischer Praktiker**

**Sonntag, 3. November, 14.30 Uhr**  
Eintritt frei, Kollekte

Referent: Prof. Dr. Tobias Jammerthal  
Leitung: Anja Buckenberger, Interimsleiterin  
Bildungshaus Kloster Kappel, Theologin





Weitere Informationen und Angebote unter:  
[www.klosterkappel.ch](http://www.klosterkappel.ch)

## MUSIK UND WORT

Sonntag, 3. November 2024, 17.15 Uhr, Klosterkirche

### Bach Collegium Zürich: «Die kleine Orgelmesse»

Zum Reformationsfest erklingt «Die kleine Orgelmesse» von J.S. Bach sowie weitere geistliche Werke von Joh. Brahms und Anton Bruckner.

Leitung: Prof. Bernhard Hunziker

Lesungen: Pfr. Theo Haupt

Sonntag, 24. November 2024, 17.15 Uhr, Klosterkirche

### JaZ Duo A. Ratz & M. Fleszar: Musik – Natur im Klang

Die Symbiose von Natur und Musik ist unverkennbar. Von der Schönheit der Natur inspirierte Komponisten schufen zeitlose Meisterwerke. Genau solche Stücke und dazu passende Texte werden zu erleben sein.

Lesungen: Pfr. Theo Haupt



# Agenda 2024

Datum	Zeit	Anlass	Ort
<b>NOVEMBER</b>			
Sa 02.11.2024	09.00 – 11.00 Uhr	Abfallsammelstelle Sageli offen	Sageli
Mo 04.11.2024	13.30 – 17.00 Uhr	Café Palaver	Gemeinschaftsraum Törlenmatt Hausen a.A.
Do 07.11.2024	09.00 – 11.00 Uhr	Müsli-Treff	Kleiner Mühlesaal
Do 14.11.2024	12.00 – 17.00 Uhr	Pro Senectute: Mittagstisch mit anschliessender Spiel-, Jass oder Plauderstunde	Kleiner Mühlesaal
Fr 15.11.2024	08.00 – 10.00 Uhr	Sonderabfallsammlung	Parkplatz beim Prima
Sa 16.11.2024	09.00 – 11.00 Uhr	Abfallsammelstelle Sageli offen	Sageli
Fr 22.11.2024	19.30 Uhr	Mitwirkungsanlass Familienverein	Kleiner Mühlesaal
Fr 29.11.2024	20.00 Uhr	Gemeindeversammlung	Gemeindesaal
<b>DEZEMBER</b>			
Mo 02.12.2024	13.30 – 17.00 Uhr	Café Palaver	Gemeinschaftsraum Törlenmatt Hausen a.A.
Do 05.12.2024	09.00 – 11.00 Uhr	Müsli-Treff	Kleiner Mühlesaal
Sa 07.12.2024	09.00 – 11.00 Uhr	Abfallsammelstelle Sageli offen	Sageli
Do 12.12.2024	12.00 – 17.00 Uhr	Pro Senectute: Mittagstisch mit anschliessender Spiel-, Jass oder Plauderstunde	Kleiner Mühlesaal
So 15.12.2024	14.00 Uhr	Senioren Weihnachten	Gemeindesaal Hausen a. A.
Sa 21.12.2024	09.00 – 11.00 Uhr	Abfallsammelstelle Sageli offen	Sageli
<b>JANUAR</b>			
Do 09.01.2025	12.00 – 17.00 Uhr	Pro Senectute: Mittagstisch mit anschliessender Spiel-, Jass oder Plauderstunde	Kleiner Mühlesaal

Hinweise auf Veranstaltungen im Kloster Kappel finden Sie in der Lokalpresse (Anzeiger) oder unter [klosterkappel.ch](http://klosterkappel.ch).



